

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATIONS / SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Composición / Composition: 100% PES

Ancho / Width / Largeur: 140 cms.

Peso / Weight / Poids: 390 gr/m²- 546 gr/ml

Resistencia de las costuras / Seam strength / Résistance des coutures		
Urdimbre / Warp / Chàîne:	410 N	ISO 13935-2:2014
Trama / Weft / Trame:	420 N	ISO 13935-2:2014
Resistencia a la tracción / Tensile strenght / Résistance à la traction		
Urdimbre / Warp / Chàîne:	1900 N	ISO 13934-2:2014
Trama / Weft / Trame:	840 N	ISO 13934-2:2014
Deslizamiento de las costuras / Seam slippage / Résistance des coutures		
Urdimbre / Warp / Chàîne:	3,8 mm	ISO 13936-2:2004
Trama / Weft / Trame:	4 mm	ISO 13936-2:2004
Resistencia a la rotura / Breaking strenght / Résistance à la déchirure		
Urdimbre / Warp / Chàîne:	63 N	ISO 13934-1:2014
Trama / Weft / Trame:	63 N	ISO 13934-1:2014
Resistencia a la abrasión / Abrasion resistance / Résistance à l'abrasion:		
Ciclos / Cycles / Cycles:	>100.000	ISO 12947-2:2016
Prueba del Cigarrillo / Cigarette Test / Test de la Cigarette	PASS	ISO 1021-1:2006-BS 5852 part 1
Solidez de los colores a la luz		
Colour fastness to light / Résistance à la lumière	4	ISO 105-B02 :2014
Solidez a la limpieza en seco		
Rubbing solvents / Résistance au nettoyage à sec	4-5	ISO 105 -D01:2010
Solidez de los colores al lavado		
Rubbing fastness in humid state / Résistance au nettoyage	4-5	ISO 105-X12:2016
Resistencia al pilling:		
Pilling resistance / Résistance au pilling	4	ISO12945-1:2000

INSTRUCCIONES DE LAVADO / WASHING



Lavado a máquina, máximo a 30° C con detergentes neutros.
Washing machine, maximum 30° C with neutral detergents.
Lavage à un maximum de 30° C avec un détergent neutre.



Puede lavarse en seco.
I can be dry cleaned.
Il peut être nettoyé à sec.



No escurrir, retorcer o centrifugar.
Do not wring, no centrifugate.
Ne pas essorer, tordre ou essorage.



Evitar secar al sol.
Avoid drying in the sun.
Éviter sécher au soleil.



No secar en secadora.
Do not tumble dry.
Ne pas sécher en machine.



Planchar por la cara posterior, máximo 110°.
Iron only the reverse side, at a maximum of 110°.
Repasser par la face de derrière, 110° au maximum.



No usar lejía.
Do not use bleach.
Ne pas utiliser eau de Javel.

ESP: Instrucciones de lavado: En caso de manchas quitar inmediatamente la suciedad con un paño y limpiar suavemente con una solución jabonosa líquida y neutral. Después limpiar con agua.

ENG: Clearing instruction in case of stains: remove the dirt directly with a tissue and then with a neutral soap solution. After cleaning with pure water.

ESP: Instrucciones en caso de lavado o limpieza en seco:

Es recomendable un programa de lavado con baja velocidad de giro de tambor de la lavadora.
El uso de detergente con blanqueador (óptico) puede cambiar el color del tejido.

ENG: Remark in case of washing or dry cleaning

Low spin drying is always recommended

The use of detergent with optical whitener can change the colour.